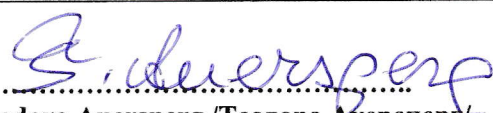
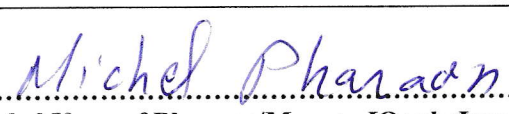


MEMORANDUM OF ASSOCIATION OF THEODORA VON AUERSPERG INTERNATIONAL FOUNDATION	УЧРЕДИТЕЛЕН АКТ НА ФОНДАЦИЯ "МЕЖДУНАРОДНА ФОНДАЦИЯ ТЕОДОРА ФОН АУЕРСПЕРГ"
Status 1.Theodora Von Auersperg International Foundation, hereinafter referred to as the Foundation, is a non-profit legal entity, incorporated in compliance with the Non-Profit Legal Entities Act (NPLEA), the Protocol of the Founding Meeting of the Foundation and this Memorandum of Association. 2. The Foundation shall carry out public benefit activities.	Статут 1.Фондация „Международна фондация Теодора Фон Ауерсперг“, наричана по-долу Фондацията, е юридическо лице с нестопанска цел, учредено съгласно разпоредбите на Закона за юридическите лица с нестопанска цел (ЗЮЛНЦ), Протокол на учредителното събрание на Фондацията и настоящия Учредителен акт. 2.Фондацията ще осъществява дейност в обществена полза.
Foundation Name. Seat and Registered Address 3. The name of the Foundation is Международна фондация Теодора Фон Ауерсперг, which may be written in Latin letters as follows: Theodora Von Auersperg International Foundation. 4. The seat and the registered address of the Foundation are: Sofia 1606, 31 Gen. Eduard I.Totleben blvd., fl.4, ap.14. 5. The name, the seat and registered address as well as its unified identification code shall be indicated in the correspondence of the Foundation.	Наименование на фондацията. Седалище и адрес на управление 3. Наименованието на Фондацията е „Международна фондация Теодора Фон Ауерсперг“, което може да се изписва на латиница, както следва: Theodora Von Auersperg International Foundation. 4.Седалището и адресът на управление на Фондацията са: гр.София 1606, район Красно село, бул.“Ген.Едуард И.Тотлебен“ №31, ет.4, ап.14. 5. Наименованието, седалището и адресът на управление, както и единния идентификационен код трябва да бъдат посочвани в кореспонденцията, водена от Фондацията.
Goals. Means for Achieving the Goals. Additional Economic Activity 6. The goals of the Foundation are: a. To advance the well-being of animals and children through various welfare initiatives and projects. b. To promote and support education, healthcare, and sustainable development for the betterment of society. c. To collaborate with national and international organizations to further the cause of animal and child welfare.	Цели. Средства за постигане на целите. Допълнителна стопанска дейност 6. Целите на Фондацията са: а. Да подобри благосъстоянието на животните и децата чрез различни инициативи и проекти за тяхната защита. б. Да насърчава и подкрепя образованието, здравеопазването и устойчивото развитие за благо на обществото. в. Да сътрудничи с национални и международни организации за по-нататъшно развитие на каузите за защита на животните и децата. и съответстват на мисията на Фондацията.
d. To provide grants, scholarships, and other financial assistance to individuals and organizations working towards similar goals.	г. Да предоставя грантове, стипендии и друга финансова помощ на лица и организации, които работят за постигането на подобни цели.

e. To raise awareness about the importance of animal and child welfare through campaigns, workshops, and educational programs. f. To engage in any other lawful activities that promote the general public interest and comply with the Foundation's mission.	д. Да повишава осведомеността относно значимостта на защитата на животните и децата чрез кампании, работилници и образователни програми. е. Да участва в други законни дейности, които насърчават общия обществен интерес
7. The means for achieving the goals of the Foundation are: organizing and conducting events, concerts, exhibitions, seminars, conferences and other activities on issues, related to the main objectives of the Foundation; development of strategies and good practices in the field of social life; carrying out activities and initiatives to support and provide care for animals and children; consulting and giving opinions for legislative changes for the protection of animals and children; promoting the interest and cooperation of the public, state and municipal authorities for their involvement with the problems of children and animals; direct assistance to animals and children in need; development and implementation of projects for the protection of the rights of children and animals.	7. Средствата за постигане на целите на Фондацията са: организиране и провеждане на събития, концерти, изложби, семинари, конференции и други мероприятия по въпроси, свързани с основните цели на Фондацията; разработване на стратегии и добри практики в областта на социалния живот; осъществяване на дейности и инициативи в подкрепа и оказване на грижи за животните и децата; консултиране и даване на становища за законодателни промени в защита на животните и децата; насърчаване на интереса и съдействието от страна на обществеността, държавните и местни органи за ангажирането им с проблемите на децата и животните; пряко подпомагане на животни и деца в нужда; разработване и реализиране на проекти за защита правата на децата и животните.
8. The Foundation may carry out additional economic activity only if it is related to the subject of its basic activity and by using the obtained amounts for achieving the goals determined herein. The Foundation may carry out the following additional economic activities, related to its basic activity: information and publishing activities, related to the events and programs of the Foundation; advertising activities, related to the goals of the Foundation; organizing and conducting cultural and educational events in order to promote the Foundation activities	8. Фондацията може да осъществява допълнителна стопанска дейност, само ако тя е свързана с предмета на основната ѝ дейност и ако средствата от нея бъдат използвани за постигане на определените в този Учредителен акт цели. Фондацията може да извършва следните видове допълнителна стопанска дейност, свързана с основната ѝ дейност: информационна и издателска дейност, свързана с мероприятията и програмите на Фондацията; рекламни дейности, свързани с целите на Фондацията, организиране и провеждане на културни и образователни събития с цел популяризиране дейността на Фондацията.
Term 9. The Foundation is established for an indefinite term.	Срок 9. Фондацията се учредява за неопределен срок.
Assets 10. Upon establishment of the Foundation the founders in accordance with their will and capabilities provide the Foundation with monetary donations for its activities and the achievement of its goals in the total amount of 200 BNG, as follows: the founder Theodora	Имущество 10. При учредяване на Фондацията учредителите съобразно волята и възможностите си предоставят на Фондацията за дейността ѝ и за постигане на целите ѝ парични дарения в общ размер на 200 лв., както следва: учредителят Теодора

Auersperg- the sum of 100 BGN and the founder Michel Youssef Pharaon- the sum of 100 BGN.	Ауерсперг-сумата от 100 лв. и учредителят Мишел Юсеф Фараон– сумата от 100 лв.
11.The assets of the Foundation include the initial and subsequent donations of financial resources, movable and immovable property; intellectual property rights, copyrights, securities and shares in commercial companies and other rights, acquired in accordance with the enforceable legislation	11. Имуществото на Фондацията се състои от първоначалните и последващи дарения на финансови средства, движимо и недвижимо имущество; права на интелектуална собственост, авторски права, ценни книжа и дялови участия в търговски дружества и други права, придобити в съответствие с приложимото законодателство.
12. The expenditure of funds and the disposal of assets of the Foundation is carried out by a decision of the Managing Board of the Foundation.	12. Изразходването на средства и разпореждането с активи на Фондацията се извършва с решение на Управителния съвет на Фондацията.
Bodies. Representation 13. Bodies of the Foundation are: a. Managing Board of the Foundation b. Chairman of the Management Board	Органи. Представителство 13.Органи на Фондацията са: а.Управителен съвет на Фондацията б.Председател на Управителния съвет
14. The Managing Board is the supreme collective body of the Foundation. 15.The Managing Board shall consist of three members. 16.The members of the Managing Board shall be elected by the founders for a period of five years. 17.The Managing Board elect a Chairman among its members.	14.Управителният съвет на Фондацията е върховен колективен орган на Фондацията. 15.Управителният съвет се състои от трима членове. 16.Членовете на Управителния съвет се избират от учредителите за мандат от пет години. 17.Управителният съвет избира Председател измежду членовете си.
18. The Managing Board shall a. approve the general guidelines and the program for the activities of the Foundation; b.organize and manage the implementation of the Foundation activities; c. take decisions for opening and closing down branches; d.take decisions for participation in other organisations; e.take decisions for the establishment and participation of the Foundation in commercial companies as a sole owner of the capital, a partner, or a shareholder. f.approve the annual budget of the Foundation; g.approve the annual report of the Chairman on the Foundation activities and the annual financial report; h.dispose of the property of the Foundation in compliance with the provisions of this Memorandum of Association. i.take other decision, stipulated by the law.	18. Управителният съвет а. утвърждава основни насоки и програма за дейността на Фондацията; б. организира и ръководи извършването на дейността на Фондацията; в. взема решения за откриване и закриване на клонове; г. взема решения за участие в други организации; д.взема решения Фондацията да регистрира и участва в търговски дружества като едноличен собственик на капитала, съдружник или акционер; е.приема годишния бюджет на Фондацията; ж. приема годишния отчет на Председателя за дейността на Фондацията и годишния финансов отчет; з.се разпорежда с имуществото на Фондацията при спазване изискванията на настоящия Учредителен акт. и. взема и други решения, предвидени в закона.

19.Meetings of the Managing Board shall be convened by the Chairman at his/her initiative or upon request of one third of the members of the board. The invitation must be served upon each member at least 1 month prior to the date of the meeting and it must contain the agenda, the date, the hour and the place of holding the meeting and the initiative by which it is convened.	19.Заседания на Управителния съвет се свикват от Председателя по негова/нейна инициатива или по искане на една трета от членовете на борда. Поканата трябва да бъде връчена на всеки член поне 1 месец предит датата на заседанието и трябва да съдържа дневния ред, датата, часа и мястото на провеждане на заседанието и по чия инициатива се свиква.
20. The meeting of the Managing Board can take decisions if more than half of its members are present. A member is considered attending, if there is a telephone or other connection with him, guaranteeing the establishment of his identity and allowing his participation in the discussion and taking decisions. The voting of this member shall be certified in the written records by the chairman of the meeting.	20. Управителният съвет може да взема решения, ако на заседанието присъстват повече от половината членове. Присъстващо е лице, с което има установена телефонна или друга връзка, гарантираща установяването на самоличността му и позволяваща участието му в обсъждането и вземането на решения. Гласуването на този член се удостоверява в протокола от председателя на заседанието.
21.The decisions of the Managing board shall be taken by a majority of the present members. 22. The Managing Board can take a decision without holding a meeting if the written records for the taken decision is signed without remarks and objections by all members of the Managing Board. 23. Minutes shall be drawn up and signed for any meeting and decision of the Managing Board. 24.Foundation may pay the members of the Managing Board a fee for their activities. 25.The Chairman of the Managing Board represents the Foundation and carries out any activities, regarding its management.	21.Решенията на Управителния съвет се вземат с мнозинство от присъстващите членове. 22.Управителният съвет може да вземе решение и без провеждане на заседание, ако протоколът за взетото решение бъде подписан без забележки и възражения от всички членове на Управителния съвет. 23. За всяко заседание и решение на Управителния съвет се съставя и подписва протокол. 24.Фондацията може да заплаща на членовете на Управителния съвет възнаграждение за дейността им. 25.Председателят на Управителния съвет представлява Фондацията и извършва всички дейности, свързани с нейното управление.
26. The Chairman shall a.represent the Foundation at any state and municipal authorities, organizations, natural persons and legal entities. b. ensure the implementation of the decisions of the Managing Board; c.manage and carry out the day-to-day activities of the Foundation; d.draft an annual report on the Foundation activities and present it to the Managing Board for approval.	26.Председателят а. представлява Фондацията пред всички държавни и общински органи, организации, физически и юридически лица; б. осигурява изпълнението на решенията на Управителния съвет; в.ръководи и осъществява текущата дейност на Фондацията; г. изготвя годишен отчет за дейността на Фондацията и го представя на Управителния съвет за одобрение.
27. The Founders reserve for themselves the following rights: a. to amend and supplement the MoA; b.to elect and release members of the Managing board;	27. Учредителите запазват за себе си следните права: а. да изменят и допълват Учредителния акт; б. да избират и освобождават членовете на Управителния съвет;

c. to take decision for the termination of the Foundation.	в. да вземат решение за прекратяване на Фондацията.
Termination and Liquidation 28. The Foundation shall be terminated a. by a decision of the Founders; b. by a decision of the district court at the location of the headquarters of the Foundation within the cases, provided by law.	Прекратяване и ликвидация 28. Фондацията се прекратява a. по решение на Учредителите; b. по решение на окръжния съд по седалището на Фондацията в случаите, предвидени в закона.
29. In case of termination of the Foundation liquidation shall be carried out in compliance with the provisions of NPLEA. 30. The property, remaining after the indemnification of the creditors, shall be submitted by a decision of the court to a non-profit legal entity, defined for carrying out public benefit activities with the same or similar non-profit activity. If the property is not submitted in the way, stipulated in the previous sentence, it shall be submitted to the municipality of the headquarters of the terminated Foundation. The municipality shall be obliged to submit the property for carrying out the closest possible to the purposes of the terminated Foundation public benefit activities.	29. При прекратяване на Фондацията се извършва ликвидация съобразно разпоредбите на ЗЮЛНЦ. 30. Имуществото, останало след удовлетворяването на кредиторите, се предоставя по решение на съда на юридическо лице с нестопанска цел, определено за извършване на обществено полезна дейност със същата или близка нестопанска цел. Ако имуществото не бъде предоставено по реда, определен в предходното изречение, то се предава на общината, в която е седалището на прекратената Фондация. Общината е длъжна да предостави имуществото за извършване на възможно най-близка до целите на прекратената Фондация общественополезна дейност.
General Provisions 31. The Foundation may appoint employees for the fulfillment of its goals. The relations with the personnel shall be in compliance with the enforceable labour legislation, 32. The amendments of this Memorandum of Association shall become enforceable upon their adoption and announcement in the Commercial register and register of non-profit legal entities. 33. Any issues, unsettled in this Memorandum of Association shall be construed in compliance with the NPLEA and the relevant Bulgarian legislation.	Общи разпоредби 31. За осъществяване на целите си Фондацията може да назначава служители. Отношенията с персонала ще се уреждат в съответствие с действащото трудово законодателство. 32. Измененията на този Учредителен акт влизат в сила след приемането и обявяването им в Търговския регистър и регистър на юридическите лица с нестопанска цел. 33. За неуредените в този Учредителен акт въпроси ще се прилага ЗЮЛНЦ и разпоредбите на относимото българско законодателство.
FOUNDERS/УЧРЕДИТЕЛИ:	
 /Theodora Auersperg /Теодора Ауерсперг/	
 /Michel Youssef Pharaon /Мишел Юсеф Фараон/	